



SHELTER ISLAND UNION FREE SCHOOL DISTRICT

Superintendent, *Brian Doelger, Ed.D.*

Assistant Superintendent, *Special Education Director, Jennifer Rylott*

Assistant Principal, *Sean Brennan*

District Clerk, *Jacqueline Dunning*

District Treasurer, *Deborah Vecchio*

Board of Education

Kathleen M. Lynch, *President*

Margaret Colligan, *Vice President*

Dawn Hedberg, Molly Kendall, Karina Montalvo, Anthony J. Rando, Laurene H. Silvani

Declaración de derechos de los padres sobre la privacidad y seguridad de los datos

El Distrito Escolar Shelter Island Union Free se compromete a proteger la privacidad y la seguridad de los datos de todos y cada uno de los estudiantes. Los padres deben conocer los siguientes derechos que tienen respecto a los datos de sus hijos:

1. La información de identificación personal de un estudiante no puede venderse ni divulgarse con fines comerciales o de marketing. Los datos de un estudiante no pueden compartirse con personas no autorizadas.
2. Los padres tienen derecho a inspeccionar y revisar el contenido del expediente académico de su hijo en la escuela. Los padres tienen derecho a ver dichos registros en un plazo de cuarenta y cinco (45) días y a impugnar cualquier inexactitud.
3. La confidencialidad de la información de identificación personal de los estudiantes está protegida por las leyes estatales y federales vigentes; asimismo, deben implementarse medidas de seguridad –tales como cifrado, cortafuegos y protección mediante contraseña– al almacenar o transferir datos. Se exige a los contratistas externos que utilicen tecnología, medidas de seguridad y prácticas que se ajusten al Marco de Ciberseguridad del Instituto Nacional de Estándares y Tecnología (NIST).
4. Una lista completa de todos los elementos de datos de los estudiantes recopilados por el Departamento de Educación del Estado está disponible para su consulta pública en: <https://www.nysed.gov/data-privacy-security/student-data-inventory> o bien solicitándola por escrito a: Office of Information & Reporting Services, New York State Education Department, 89 Washington Avenue, Room 863 EBA, Albany, NY 12234.
5. Los padres tienen derecho a presentar quejas sobre posibles vulneraciones de los datos de los estudiantes. Los padres pueden presentar una queja ante el Superintendente (superintendent@shelterisland.k12.ny.us) respecto a una posible vulneración por parte del Distrito. El Distrito Escolar acusará recibo de inmediato de cualquier queja recibida e iniciará una investigación al respecto, tomando al mismo tiempo las precauciones necesarias para proteger la información de identificación personal. El Distrito Escolar proporcionará una respuesta detallando las conclusiones de la investigación en un plazo no mayor a sesenta (60) días tras la recepción de la queja. Las quejas relacionadas con el Departamento de Educación del Estado o con alguno de sus proveedores externos pueden presentarse ante el NYSED a través de <https://www.nysed.gov/data-privacy-security/parents-and-students-file-privacy-complaint>, por correo postal a: Chief Privacy Officer, New York State Education Department, 89 Washington Avenue, Room 152 EB, Albany, NY 12234; por correo electrónico a privacy@nysed.gov; o por teléfono al (518) 474-0937.
6. En caso de una violación de datos o divulgación no autorizada de información de identificación personal (PII, por sus siglas en inglés) de los estudiantes, los contratistas externos están obligados por ley a realizar las notificaciones correspondientes, de conformidad con las leyes y normativas aplicables, si se produce dicha violación o divulgación no autorizada.
7. Si el Distrito celebra un contrato con un tercero que implique compartir datos de estudiantes, maestros o directores, se anexará información complementaria sobre dicho contrato a esta Declaración de Derechos de los Padres.
8. Los padres pueden consultar la Declaración de Derechos de los Padres del Departamento de Educación del Estado en el siguiente enlace: <https://www.nysed.gov/data-privacy-security/bill-rights-data-privacy-and-security-parents-bill-rights>

www.shelterisland.k12.ny.us

Post Office Box 2015 Shelter Island, New York 11964

Phone 631.749.0302 Fax 631.749.1262



SHELTER ISLAND UNION FREE SCHOOL DISTRICT